

in vigilia Paschæ serenus insulget. Quod miraculum quando cœperit, vel si ante tempora Saracenorum fuerit, nullius historiæ cognitione discernitur. Legi ego in scripto Bernardi monachi quod ab anno annis ducentis quinquaginta, id est anno Incarnationis octingentesimo septuagesimo idem Hierosolymitanus profectus, ignem illum viderit, hospitatusque fuerit in xenodochio quod idem gloriosus Carolus Magnus construi jussérat, ubi et bibliothecam ingentis ex-

pense compaginat. » Et infra : « Verumtamen quia Bernardus Thibodii tunc patriarchæ nomen non tacet, ipsa me monet occasio, ut omnia patriarcharum nomina proponam. » Haec omnia convenient in posterius Itinerarium, cuius proinde Bernardum monachum auctorem certo pronuntiare non vereor, tametsi nomen deest in Codice Remigiano quo usus sum. Quis vero fuerit Bernardus ille, forsan aliquando assequi licebit. Jam Adamiani libros videamus.

SANCTI ADAMNANI

ABBATIS HIENSIS

DE LOCIS SANCTIS

EX RELATIONE ARCULFI EPISCOPI GALLI

LIBRI TRES.

(Ex ms. codd. Vat. et Corb. et edit. Greiseri, apud Mabill. Act. SS. Ben. scc. iii.)

Prologus Auctoris.

In nomine Patris, et Filii, et Spiritus sancti, texere librum de locis incipio sanetis. Arculfus sanctus episcopus, gente Gallo, diversorum longe remotorum peritus locorum, verax index et satis idoneus, in Hierosolymitana civitate per menses novem hospitans, et locis quotidianis visitationibus peragrat,

B mihi Adamanno haec universa quæ infra exaranda sunt experimenta diligentius perscrutanti, et primo in tabulas describenti, fidei et indubitabilis narratione dictavit, quæ nunc in membranis brevi textu scribuntur.

LIBER PRIMUS.

CAPUT PRIMUM.

De situ Hierusalem.

De situ Hierusalem nunc quædam scribenda sunt pauca ex his quæ mihi sanctus dictavit Arculfus; ea vero quæ in aliorum libris de ejusdem civitatis positione reperiuntur a nobis prætermittenda sunt. In cuius magno murorum ambitu idem Arculfus LXXXIV numeravit turres et portas bis ternas, quarum per circuitum civitatis ordo sic ponitur. 1. Porta David ad occidentalem partem montis Sion prima numeratur. 2. Porta villæ Fullonis. 3. Porta S. Stephani. 4. Porta Benjamin. 5. Portula, hoc est parvula porta ab hac per gradus [Ali., grados] ad vallem Josaphat descenditur. 6. Porta Tecuitis.

Hic itaque ordo per earumdem portarum et turrium intercedentes a porta David supra memorata per circuitum, septentrionem versus exinde ad orientem dirigitur. Sed quamlibet sex portæ in muris numerentur, celebriores tamen ex eis portarum introitus frequentantur, unus ab occidentali, alter a septentrionali, tertius ab orientali parte.

Ea vero pars murorum cum interpositis turribus quæ a supra descripta David porta per aquilonale montis Sion superciliū, quod a meridie supereminet civitati, usque ad eam ejusdem montis frontem

C dirigitur, quæ prærupta rupe orientalem respicit plagam, nullas habere portas comprobatur.

Sed et hoc etiam non esse prætereundum videtur quod nobis sanctus Arculfus de bujus civitatis in Christo honorificentia præfatus narravit, inquiens : Diversarum gentium undique prope innumera multitudo xv die mensis Septembri anniversario more in Hierosolymis convenire solet ad commercia mutuis [Ali., motuis] venditionibus et emptionibus peragenda. Unde fieri necesse est ut per aliquot dies in eadem hospita civitate diversorum hospitentur turbæ populorum, quorum plurima camelorum et equorum azinorumque numerositas mulorum, necon et boum [Ali., bovum] masculorum diversarum vectorum rerum, per illas politanas plateas sterecorum abominationes propriorum passim sternit : quorum nidor non mediocriter civibus iavehit molestiam, quæ et ambulandi impeditiōnem prebeat. Mirum dictu ! post diem supra memoratum recessionis cum diversis turmarum jumentis, nocte subsequente, immensa pluviarum copia de nubibus cœwsa super eam descendit civitatem : quæ totas abstergens abominationes de plateis sorde, abluit ab immunitatis fecit eam. Nam Hierosolymitanus ipse situs a supercilio aquilonali montis Sion traxiens, ita est molli-

a conditore Deo dispositus declivio usque ad humi- liora aquilonium orientaliumque murorum loca, ut illa pluvialis exuberantia nullo modo in plateis, stagnantium aquarum in similitudinem, supersedere posse, sed instar fluviorum de superioribus ad inferiora decurrit. Quæ scilicet cœlestium aquarum inundatio per orientales interfluens [Al., influens] portas, et omnia secum stercoralia auferens ab omnimenta, vallum Josaphat intrans, torrentem Cedron auget; et post talem Hierosolymitanam baptizatiōnem continuatim eadem fluminalis exuberatio cessat. Hinc ergo non negligenter adnotandum est quanti vel qualis honoris hæc electa et prædicabilis civitas in conspectu exteriori Genitoris habeatur, qui eam sordidatam diutius remanere non patitur, sed ob ejus Unigeniti honorificentiam citius eam emundat, quæ intra murorum ejus ambitum sanctæ crucis et resurrectionis ipsius loca habet honorifica.

Cæterum in illo famoso [Al., forinoso] loco, ubi quondam templum magnifice constructum fuerat, in vicinia muri ab oriente locatum, nunc Saraceni quadrangulam orationis domum, quam subrectis tabulis et magnis trabibus super quadam ruinarum reliquias construeentes vili fabricati sunt opere, ipsi frequentant: quæ utique Domus tria hominum millia simul (ut fertur) capere potest.

Arculfus itaque de ipsius civitatis habitaculis a nobis interrogatus respondens ait: Memini me et vidisse et frequentasse multa civitatis ejusdem ædificia, plurimasque domos grandes lapideas per totam magnam civitatem intra moenia circumdata, mira fabricatas arte, saepius considerasse. Quæ omnia nunc a nobis sunt prætermittenda, ut estimo, exceptis eorum ædificiorum structuris quæ in locis sanctis, crucis videlicet et resurrectionis, mirifice fabricata sunt.

CAPUT II.

De ecclesia rotunda formulae super sepulcrum ædificata.

De quibus diligentius sanctum interrogavimus Arculfum præcipue de sepulcro Domini et ecclesia super illud constructa, cuius mihi formam in tabula cerata ipse depinxit. Quæ utique valde grandis ecclesia tota lapidea mira rotunditate ex omni parte collocata, a fundamentis in tribus consurgens parietibus, inter unumquemque parietem et alterum latus [Al., latum] habens spatium viæ; tria quoque altaria in tribus locis parietis medii artifice fabricatis. Hanc rotundam et summam ecclesiam supra memorata habentem altaria, unum ad meridiem respiciens, alterum ad aquilonem, tertium ad occasum versus, in mira magnitudinis lapideæ sustentant columnæ. Hæc bis quaternales portas habet, hoc est quatuor introitus per tres e regione interiectis viarum spatios stabilites parietes: ex quibus quatuor exitus ad Vulturum spectant, qui et Calcias dicitur ventus; alii vero quatuor ad Eorum [Al., occasum] respi- ciunt. In medio spatio hujus interioris rotunda de-

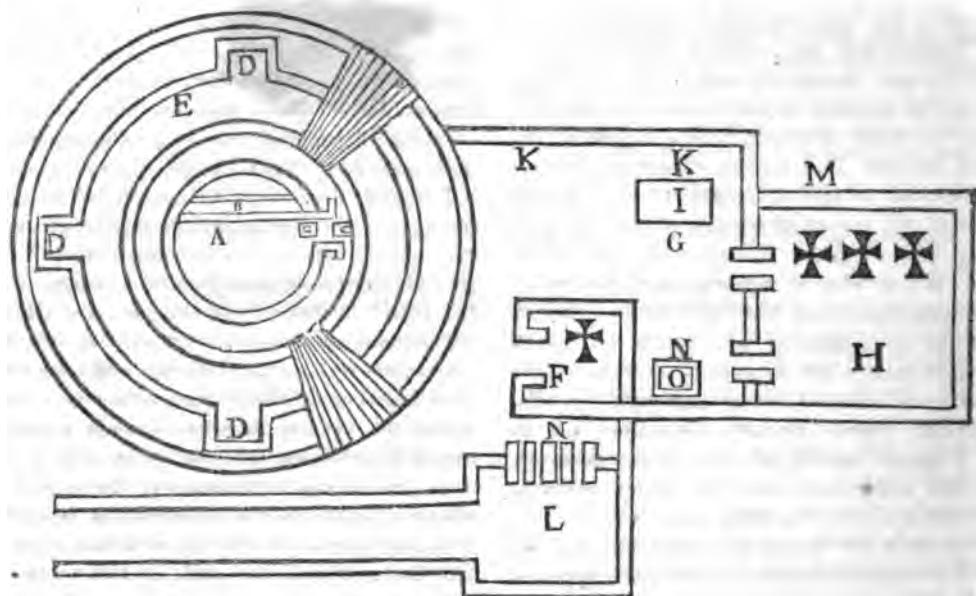
A missa rotundum inest in una cademque petra excisum tegorium [Al., tegurium], in quo possunt ter terti homines stantes orare, et a vertice alicujus non brevis statuæ stantis hominis usque ad illius dominiculæ camaram [Al., cameram] pes et semipes mensura in altum extenditur. Hujus tegoriorum introitus ad orientem respicit: quod totum extrinsecus electo tegitur marmore, cuius exterius summum culmen auro ornatum, auream nom parvam sustentat crucem. In hujus tegoriorum aquilonali parte sepulcrum Domini in eadem petra interius excisum habetur; sed ejusdem tegoriorum pavimentum humilius est loco sepulcri. Nam a pavimento ejus usque ad sepulcri marginem lateris quasi trium mensura altitudinis palmorum haberi dignoscitur. Sic mihi Arculfus, qui saepè sepulcrum Domini frequentabat, indubitanter emensus pronuntiavit. Hoc in loco proprietas sive discrepantia non minum notanda inter monumentum et sepulcrum. Nam illud saepè supra notatum rotundum tegorium, alio nomine evangelistæ monumentum vocant; ad cuius ostium ad volutum et ab ejus ostio revolutum lapidem resurgentem Domino pronuntiant. Sepulcrum vero proprie dicitur ille locus in tegorio, hoc est in aquilonali parte monumenti, in quo Dominicum corpus linteaminibus involutum conditum quievit: cuius longitudinem Arculfus in septem pedum mensura propria mensus est manu. Quod videlicet sepulcrum non (ut quidam falso opinantur) duplex est, et quondam de ipsa macriola petram habens excisam, duo crura et femora, duo intercedentes et separantes, sed totum simplex a vertice usque ad plantas, lectum [Al., latum] umius hominis capacem super dorsum jacentia præbens [Al. add. spatium] in modum spelunce, introitum a latere habens ad australem pertem monumenti e regione respicientem, culmenque humile desuper eminens fabrefactum: in quo utique sepulcro duodecim lampades juxta numerum xii sanctorum apostolorum semper die ac nocte ardentes lucent, ex quibus quatuor in imo illius lectuli sepulcralis loco inferius posite, aliae vero bis quaternales super marginem ejus superius collocate ad latus dexterum, oleo nutritiente præfulgent.

CAPUT III.

De ipsis sepulcri figura et ejus tegurioli.

Sed et hoc notandum esse videtur quod mausoleum [Al., magisoleum] Salvatoris, hoc est saepè supra memoratum tegorium, spelæum sive spelunca recte vocari possit, de quo videlicet Dominino Iesu Christo in ea sepulco, propheta vaticinatur dicens: *Hic habueris in excelso spelunca petra fortissima* (Isa. xxxiii). Et paulo post de ipsis Domini resurrectione ad apostolos testificandos subinseritur: *Regem cum gloria videbitis.* Supradictæ igitur ecclesiæ formulam cum rotundo tegoriolo in medio ejus collocate, in cuius aquilonali parte Dominicum habetur sepulcrum, subjecta declarat pictura (pag. 99.), necnon et trium aliarum figuræ ecclesiærum, in quibus inferius intimabatur.

* Al., quasi mensura a pollice usque ad auriculam, altitudinis triun: palmorum.



A Tegurium rotundum.
 B Sepulcrum Domini.
 C Altaria dualia.
 D Altaria.
 E Ecclesia.
 F Golgothana ecclesia.
 G In loco altaris Abraham.

A II In quo loco crux Dominica cum binis latronum crucibus sub terra reperta est.
 I Mensa lignea.
 K Plateola, in qua die ac nocte lampades ardent.
 L Sanctæ Mariæ ecclesia.
 M Constantiniana basilica, hoc est martyrium.
 N Exedra cum calice Domini.

In eadem vero ecclesia quædam habetur in petra excisa spelunca infra locum Dominicæ crucis, ubi super altare pro quorumdam honoratorum animabus sac illicum offertur: quorum corpora interim in platea jacentia ponuntur ante januam ejusdem Golgothæ ecclesie, usquequo finiantur illa pro ipsis defunctis sacrosancta mysteria. Has itaque quaternalium figuræ ecclesiæarum juxta exemplar quod mihi (ut superius dictum est) Arculfus in paginola figuravit cerata, depinximus, non quod possit earum similitudo formari in pictura; sed ut Dominicum monumentum, licet tali vili figureatione, in medietate rotundæ ecclesie constitutum monstretur, aut quæ huic propior ecclesia vel quæ eminus posita declaretur.

CAPUT IV.

De ipso lapide qui ad ostium monumenti advolutus est.

Sed inter hæc de illo supra memorato lapide, qui ad ostium monumenti Dominicæ post ipsius Domini sepulctionem crucifixi multis tradentibus viris advolutus est, breviter intimandum esse videtur: quem Arculfus intercismus et in duas divisum partes resert, cuius pars minor ferramentis dolata est, et quadratum altare in rotunda suprascripta ecclesia ante ostium sepe illius memorati tegorii, hoc est Dominicæ monumenti stans, constitutum cernitur: major vero illius lapidis pars æque circumdolata est, et in orientali ejusdem ecclesie loco quadrangulum aliud altare sub linteaminibus stabilitum exstat.

De illius ergo petræ coloribus, in qua illud sepe

B dictum tegorium dolatorum ferramentis interius cavitum Dominicumque sepulcrum in aquilonali loco ipsius habens de una eademque petra excisum que et monumentum, hoc est ipsum tegorium, Arculfus a me interrogatus dixit: Illud Dominicæ monumenti tegorium nullo intrinsecus ornatu tectum usque hodie per totam ejus cavaruram ferramentorum ostendit vestigia, quibus dolatores sive excisores in eodem usi sunt opere: color vero illius ejusdem petræ monumenti et sepulcri non unus, sed duo permixti vindentur, ruber utique et albus, unde et bicolor eadem ostenditur petra. Sed de his ista sufficient.

CAPUT V.

C De ecclesia B. Mariae semper virginis, quæ rotundæ ecclesie cohæret.

Cæterum de sanctorum structuris, locorum pauca addenda sunt aliqua. Illi rotundæ ecclesie supra sepius memoratae, quæ et Anastasis, hoc est resurrectione vocatur, quæ in loco Dominicæ resurrectionis fabricata est: a dextera cohæret parte sanctæ Mariæ matris Domini quadrangulata ecclesia.

CAPUT VI.

De illa ecclesia quæ in Calvaria loco constructa est.

Alia vero pergrandis ecclesia orientem versus in illo fabricata est loco qui Hebraice Golgotha vocatur: cuius in superioribus grandis quedam serena D cum lampadibus rota in funibus pendet, infra quam magna argentea crux infixa statuta est eodem in loco ubi quondam lignæ crux, in qua passus est humani generis Salvator, infixa stetit.

CAPUT VII.

De basilica Constantini vicina supradictæ.

Huic ecclesiae in loco Calvarie quadrangulata fabricata structura, lapidea illa vicina orientali in parte cohæret basilica, magno cultu a rege Constantino constructa, quæ et Martyrium [Al., Monasterium] appellatur, in eo (ut fertur) fabricatum loco ubi crux Domini cum aliis latromum binis crucibus sub terra abscondita, post ducentorum xxxii annorum cyclos, ipso Domino donante, reperta est. Inter eas itaque duas ecclesias ille famosus occurrit locus in quo Abraham patriarcha altare composit, super illud imponens lignorum struem; et ut Isaac immolaret filium suum, evaginatum arripuit gladium: ubi nunc mensa habetur lignea non parva, super quam pauperum eleemosynæ a populo offeruntur. Sed et hæc mihi diligentius interroganti sanctus addid Arculfus impensis: Inter Anastasim, hoc est illam sœpe supra memoratam rotundam ecclesiam et basilicam Constantini, quædam patet plateola usque ad ecclesiam Golgothanam, in qua videlicet plateola die ac nocte semper lampades ardentes.

CAPUT VIII.

De alia exedra intra ecclesiam Calvarie.

Inter illam quoque Golgothanam basilicam et Martyrium quædam inest exedra, in qua est calix Domini, quem a se benedictum propria manu in cena pridie quam pateretur, ipse conviva apostolis tradidit convivantibus: qui argenteus calix sextarii Gallici mensuram habens, duasque ansulas in se ex utraque parte alrinsecus continens compositas. In quo utique calice illa inest spongia, quam aceto plena hyssopo circumponentes Dominum crucifigentes obtulerunt ori ejus. De hoc eodem calice (ut fertur) Dominus post resurrectionem cum apostolis convivans bibit. Quem sanctus Arculfus vidit, et per illius scrinio, ubi reconditus habetur, operculi foramen pertusi [Al., perforati] manu tetigit propria osculatus [Al., et osculatus est]. Quem videbat calicem universus civitatis populus cum ingenti veneratione frequentat.

CAPUT IX.

De lancea militis qua latus Domini ipse pupagit.

Item Arculfus nihilominus et illam conspexit lanceam militis, qua latus Domini in cruce pendens ipse percusserat. Hæc eadem lancea in portico illius Constantini basilicæ inserta habetur in cruce lignea, cuius hastile [Al., hassale] in duas intercisa est partes: quam similiter tota Hierosolymitana frequentans osculatur et veneratur civitas.

CAPUT X.

De sudario illo quo Domini caput sepulti contextum est.

De illo quoque sacrosancto sudario, quod in sepulcro super caput ipius fuerat positum, sancti Arculfi relatione cognovimus, qui illud propriis conspexit obtutibus, hanc quam nunc craxamus [Al., craxamus, id est exaratus] narrationem, quam totas Hierosolymitanus veram esse protestatur po-

A pulus. Plurimorum namque testimonio Hierosolymitanorum civium hanc pronuntiationem sanctus Arculfus didicit, qui sic ipso intentius audiiente sœpius pronuntiarunt dicentes: Ante annos ferme ternos sacrosanctum linteolum, quod quidam satis idoneus credulus Judeus statim post ejus resurrectionem de sepulcro Domini furatus, multis diebus apud se occultavit; ipso donante Domino post multorum circulos annorum repertum, in notitiam totius populi venit. Ille igitur felix et fidelis fur illud Dominicum sudarium quod in primis furtim abstulit, in extremis constitutus duobus filiis manifestans accessitis detulit, dicens: O filii mei, nunc optio vobis datur. Dicat ergo quis e vobis duobus quid potius optare desiderat, ut et ego induxit anter

B scire possim quis ex vobis erit, cui juxta propriam optionem, aut omnem substantiam meam quam habeo, commendare debeam; aut hoc solummodo Domini sacrum sudarium. Quibus auditis ex ore patris verbis, unus qui genitoris divitias accipere cupiebat universas, suscepit eas a patre, juxta promissionem a patre commendatas. Mirum dictu! ex illa die omnes ejus divitiae et patrimonium omne, propter quod sudarium Domini vendidit, decrescere coepit; et universa quæ habuit, diversis casibus perdite ad nihilum redacta sunt. Alter vero supradicti furus filius beatus, qui sudarium Domini omnibus practulit patrimoniis; ex qua die illud de morientis manu accepit genitoris, magis ac magis donante Deo, terræ etiam opibus est ditatus, nec fraudatus cœlestibus. Et ita hoc Dominicum sudarium patres filii de ejusdem ter beati hominis progenie sati, quasi hereditario jure fideles fidelibus, secundum eorum prospectæ seriem, fidelerit usque ad quintam commendabant generationem. Sed post quintæ tempore generacionis annorum multis processibus transactis, ejusdem cognitionis deficientibus hereditariis fidelibus, sacrum linteum in manus aliquorum infidelium devenit Judeorum: qui et ipsi, quamlibet indigni tali munere, tamen illud honorifice amplexi, divina donante largitione, nimis diversis locupletati opibus divites facti sunt. Judæi vero credentes, orta in populo de sudario Domini certa narratione, cœperunt cum infidelibus Iudeis de sacro illo linteamine fortiter contendere, totis viribus illud appetentes in manus accipere. Quæ subnixa contentio Hierosolymitanam plebem in duas diremit partes, hoc est fideles et credulos contra infideles et incredulos. Unde et Saracenorum rex, nomine Navias [Al., Majuvias], ab utrisque interpellatus partibus, ad eos incredulos Judeos, qui sudarium Domini pertinaciter retinebant, * inter utrosque dijudicans dixit: Sacrum quod habetis linteolum date in mea manu. Qui regis verbo obtemperantes, illud de scrinio proferentes, regnatoris in sinu deponunt; quod cum magna reverentia suscipiens rex, in platea coram omni populo rogum fieri jussit. Quo nimia inflammatione ardore, surgens ipse et ad ipsum accedens rogum,

D

Digitized by Google

* Grec. addit: presentibus Christianis Judæis.

elevata voce ad utrasque discordes dixit partes : A Nunc Christus mundi Salvator passus pro humano genere, qui hoc quod nunc in sinu conteneo sudarium, in sepulcro suo super caput habuit positum, inter vos de hoc eodem linteo contendentes per flammam judicet ignis, ut sciamus cui parti horum duum exercitum contentiosorum hoc tale donum condonare dignetur. Et haec dicens, sacrum Domini sudarium projicit in flamas, quod nullo modo ignis tangere potuit, sed integrum et incolume de rogo surgens, quasi avis expansis alis cœpit in sublime volare, et utrasque dissidentes contra se populi partes et quasi in procinctu belli consertas sedentes acies de summis prospiciens duas, in vacuo aere per aliquorum intervallum momentorum circumvolans, proinde paulatim descendens, Deo gubernante ad partem Christianorum interim Christum judicem exorantium declinans, in eorum sinu consedit. Qui Deo gratias levatis ad cœlum manibus agentes, cum ingenti letatione ingeniculantes, sudarium Domini magna cum honoriscentia suscipiunt ad se de cœlo venerabile missum donum, hymnificasque laudes Christo ejus donatori referunt, et in scrinio ecclæ in alio involutum linteamine recondunt. Quod noster frater Arculfus alio die de scrinio elevatum vidit, et inter populi multitudinem illud osculantis et ipse osculatus est in ecclæ conventu, mensuram longitudinis quasi octenos habens pedes ; de quo haec dicta sufficiant.

CAPUT XI.

De linteo quod (ut fertur) sancta contexuit Maria virgo.

Aliud quoque linteum majus Arculfus in eadem Hierosolymitana civitate vidit, quod (ut fertur) sancta Maria contexuit, et ob id magna reverentia in ecclæ habitum totus veneratur populus. In quo videlicet linteo duodecim Apostolorum formulæ habentur intextæ, et ipsius Domini imago figurata, cuius hnteminis una pars rubei coloris, et altera e regione in altero latere viridis habetur.

CAPUT XII.

De alia summa columna in illo posita loco ubi, cruce Domini superposita, mortuus revixit juvenis.

De aliqua valde summa columna quæ in locis sanctis ad septentrionem in medio civitatis stans pergentibus obvia habetur, breviter dicendum est. Haec eadem columna in eo statuta loco, ubi mortuus juvenis, cruce Domini superposita, revixit, mirum in modum in aestivo solsticio meridiano tempore ad centrum cœli sole perveniente umbram non facit. Solsticio autem transmissio, quod est viii Kal. Julii, ternis diebus interiectis, paulatim decrescente die umbram primum facit brevem, deinde processu diurnum longiorem. Haec itaque columnæ, quam solis claritas in aestivo solsticio meridianis horis stantis in centro cœli e regione desuper circumfulgens ex om-

* Al., requievit, ut satis appareat.

A ni parte circumfusa perlustrat, Hierosolymam orbis in medio terræ sitam esse protestatur. Unde et Psalmographus propter sancta passionis et resurrectionis loca, quæ intra ipsam Aeliam [Id est, Hierusalem] continentur, vaticinans canit : *Deus autem Rex noster ante sæculum, operatus est salutem in medio terra* (Psal. LXVIII), hoc est Ilerusalem, quæ mediterranea et umbilicus terræ dicitur.

CAPUT XIII.

De ecclesia S. Mariæ in valle Josaphat fabricata, in qua monumentum ejus habetur.

Sanctorum locorum sedulus frequentator sanctus Arculfus sanctæ Mariæ ecclesiam in valle Josaphat frequentabat : cuius dupliciter fabricatæ inferior pars sub lapideo tabulato mirabili rotunda structura est fabricata : in cuius orientali parte altarium habetur ; ad dexteram vero ejus partem, sanctæ Mariæ inest saxum cavum sepulcrum, in quo aliquando sepulta pausavit ^a. Sed de eodem sepulcro quomodo, vel quo tempore, aut a quibus personis sanctum corpusculum ejus sit sublatum, vel quo loco resurrectionem expectat, nullus (ut fertur) pro certo scire potest ^b. Hanc inferiorem rotundam sanctæ Mariæ ecclesiam intrantes, illam vident petram ad dexteram parieti insertam, supra quam Dominus in agro Gethsemani [Al., Gethsamani], illa nocte qua tradebatur a Juda in manus hominum peccatorum, flexis oravit genibus ante horam traditionis ejus : in qua videlicet petra duorum vestigia genuum ejus quasi in cera molissima profundius impressa cernuntur. Ita nobis noster frater Arculfus pronuntiavit, sanctorum visitator locorum, qui haec quæ nos describant, propriis conspexit oculis. In superiori igitur æque rotunda ecclæ sancte Mariæ, quatuor altaria inesse monstrantur.

CAPUT XIV.

De turre Josaphat in eadem constructa valle. — De monumentis Simeon et Joseph.

In eadem supra memorata valle, non longe ab ecclæ sanctæ Mariæ, turris Josaphat monstratur, in qua ipsius sepulcrum cernitur : cui videlicet turricula quedam lapidea domus a dextera cohæret parte, de rupe excisa et separata montis Oliveti, in qua intrinsecus ferramentis cavata duo monstrantur sepultra sine aliquo ornatu : quorum unum illius Simeonis justi viri est, qui infantulum Dominum Jesum in templo ambabus [Al., ambis] amplexus manibus de ipso prophetizavit : alterum vero æque Justi Joseph, sanctæ Mariæ sponsi, et Domini Jesu nutritoris.

CAPUT XV.

De spelunca in rupe montis Oliveti habita contra vallem Josaphat, in qua quatuor mensæ et pulci sunt duo.

In latere montis Oliveti quedam inest spelunca,

^b Al., Nullus pro certo, ut praedictus vir testatur, scire potest.

hunc procul ab ecclesia sancte Mariæ, in eminentiore loco posita contra vallem Josaphat, in qua duo profundissimi habentur putei, quorum unus sub monte in altum infinita profunditate productus extenditur; alter vero in speluncæ pavimento, cuius vastissima (ut fertur) concavitas in profundum dimissa descendens, recto tractu dirigitur: qui duo putei semper supercluduntur. In eadem ergo spelunca quatuor insunt lapideæ mensæ, quarum una est juxta introitum speluncæ ab intus sita Domini Jesu, cui procul dubio mensulæ sedes ipsius adhæret, ubi cum duodenis apostolis simul ad alias mensas ibidem habitas sedentibus et ipse conviva aliquando recumbere sæpe solitus erat. Illius putei os conclusum [Al., clausum] quem in pavimento speluncæ inesse supra descripsimus, apostolorum mensis proprias haberi monstratur. Hujus speluncæ portula lignæ (ut refert Arculfus) concluditur ostio, qui eamdem Domini speluncam frequentavit sæpius.

CAPUT XVI.

De porta David.

Porta David montis Sion molli clivio [Al., clivo] C

A ab occidentali adhæret parte. Per eamdem de civitate agredientibus portam, et montem Sion proximum ad sinistram habentibus pons lapidens occurrit, eminus per vallem in austrum recto tramite directus, arcibus suffultus.

CAPUT XVII.

De illo loco in quo Judas Scariothes laqueo se suspendit.

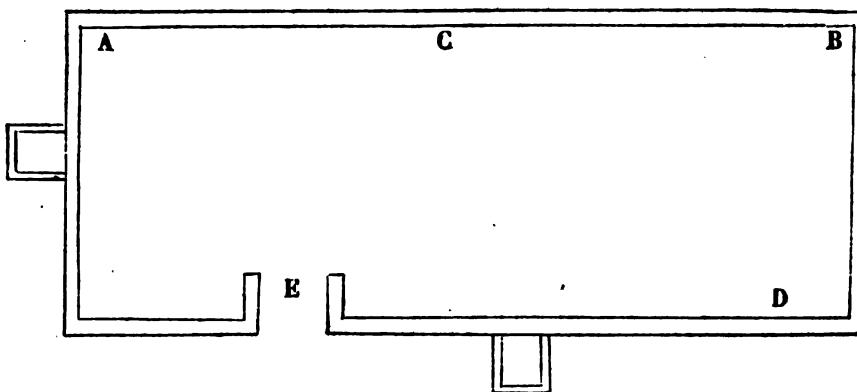
Ad cujus medietatem ab occasu ille vicinus habetur locus, ubi Judas Scariothes, desperatione coactus, laqueo se suspendens disperlit. Ibidem et grandis hodieque monstratur ticus, de cuius (ut fertur) vertice illaqueatus peperit, ut de ipso Juda Juvenatus presbyter versificus cecinit:

Informem rapuit fucus de vertice mortem.

CAPUT XVIII.

De forma grandis basilicæ in monte Sion fabricata et de ipsius montis siti.

Et quia paulo superius mons Sion mentio intercessit, de quadam pergrandi basilica in eo construeta quædam breviter succincteque intimanda sunt: cuius sic describitur formula.



A Locus cœnæ Domini.

B Hic Spiritus sanctus super apostolos descendit.
C Hic columna marmorea stat cui Dominus ad-

hærens flagellatus est.

D Hic sancta Maria obiit.
E Porta.

Hic petra monstratur super quam Stephanus lapidatus extra civitatem obdormivit. Extra hanc supra descriptam grandem basilicam, quæ intrinsecus talia sancta complectitur loca, alia memorabilis exstat ad occidentalem partem petra, super quam (ut fertur) flagellatus est Dominus. Hæc itaque apostolica ecclesia (ut supra dictum est) in montis Sion superiori campestri planicie lapidea est fabricata structura.

CAPUT XIX.

De agello illo qui Hebraice Acheldemach vocatur.

Iunc parvum agellulum ad australem montis Sion parte in situm noster Arculfus sæpe frequentans visitabat, lapidum maceriam habentem, in quo diligentius plurimi humantur peregrini: alii vero ex ipsis aut pannis aut pelliculis tecu, negligentius relinquuntur inhumati, super terræ faciem putrefacti jacentes.

D De asperis et petrosis locis ab Hierusalem usque ad civitatem Samuelis late patentibus, et usque ad Cæsaream Palæstinæ occasum versus succedentibus.

Ab Ælia septentrionem versus usque ad Samuelis civitatem, quæ Ramathas [Al. Armathem] nominatur, terra petrosa et aspera per quædam monstratur intervalla. Valles quoque spinosæ usque ad Tamniticam regionem patentes. Altera vero a supradicta Ælia et monte Sion qualitas regionum monstratur usque ad Cæsaream Palæstinæ occasum versus. Nam quamvis aliqua reperiuntur angusta et brevia aspera loca interposita, præcipue tamen latiores plani monstrantur campi interpositis olivetis lætiores.

CAPUT XXI.

De monte Oliværum.

Aliarum arborum genera, exceptis vitibus et olivis,

in monte Oliveti, ut resert Arculfus, raro repe-
riri possunt : segetes vero frumenti et hordei in eo
valde late consurgent. Non enim brucosa, sed
herbosa et florida illius terrae qualitas demonstra-
tur. Altitudo autem ejus æqualis esse altitudini
Sionei montis videtur, quamvis mons Sion ad mon-
tis Oliveti comparationem in geometricæ dimensio-
nibus, latitudine videlicet et longitudine, parvus
et angustus esse videtur. Inter hos duos montes
vallis Josaphat, de qua superius dictum est, media
interjacet, a septentrionali plaga in australem por-
recta partem.

CAPUT XXXII.

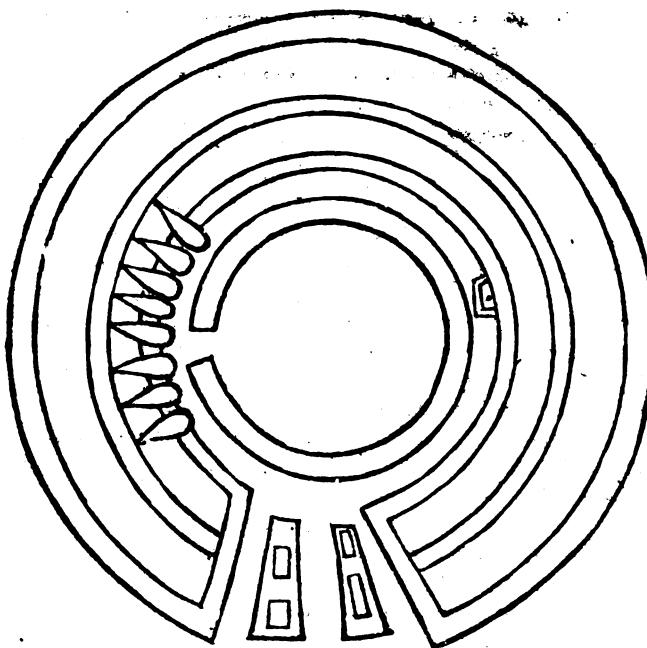
*De loco Dominicæ ascensionis et de ecclesia
in eo aedificata.*

In toto [Al. isto] monte Oliveti nullus ali⁹
locus altior esse videtur illo, de quo Dominus ad
cœlos ascendisse traditur, ubi grandis ecclesia stat
rotunda, ternas per circuitum cameratas habens
porticus [Al. porticos] desuper tectas. Cujus vi-
delicet rotundæ ecclesiæ interior domus sine tecto
et sine camara, ad cœlum sub aere nudo aperta
patet, in cuius orientali parte altare sub angusto
protectum tecto constructum exstat. Ideo itaque
interior illa domus camaram supra collocatam non
habet, ut de illo loco in quo postremum divina
institerant vestigia, cum in cœlum Dominus in nube
sublevatus est, via semper aperta et ad æthera
cœlorum directa oculis in eodem loco exoran-
tium pateat. Nam cum hæc, de qua nunc pauca com-
memorantur, basilica fabricaretur, idem locus ve-
stigiorum Domini, ut alibi scriptum repertum est,
continuari pavimento cum reliqua stratorum parte
non potuit. Siquidem quæcumque applicabantur,
insolens humana suscipere terra resperret, in ora
apponentium excussis marmoribus [Gres., mox prio-
ribus]. Quin etiam calcati Deo pulveris adeo perenne
documentum est, ut vestigia cernantur impressa ; et
cum quotidie confluentium filies a Domino calcata
diripiatis, damnum tamen area non sentit, et eamdem
adhuc sui speciem veluti impressis signata vesti-
giis terra custodit. In eodem igitur loco, ut sanctus
resert Arculfus, sedulus ejusdem frequentator,
ærea grandis per circuitum rota desuper explana-
tata collocata est, cujus altitudo usque ad ver-
ticem baberi monstratur mensurata : in cuius me-
diata non parva patet pertusura [Al., percussura],
per quam desuper apertam vestigia pedum Domini
plane et lucide impressa in pulvere demonstrantur.
Illa quoque in rota ab occidentali parte quasi quæ-
dam semper patet porta, ut per eam intrantes
facile adire locum sacrati pulveris possint, et per
apertum desuper ejusdem rotæ foramen de sacro
pulvere porrectis manibus particulas sumant. Igi-
tur nostri Arculfi de loco vestigiorum Domini narra-
tio cum aliorum scriptis recto concordat, quod
nec culmine domus, nec aliquo speciali inferiore
et viciniora tegmine ullo quoque modo protegi
potuerit, ut semper manifeste ab universis ejus

frequentatoribus conspiciantur, et Dominicorum ve-
stigia pedum in ejusdem loci pulvere depicta clare
demonstrantur. Hæc enim eadem Dominicæ vestigia
ingentis claritudine lampadis supra eamdem rotam in
trochleis pendentis die et nocte flammantie illuminan-
tur. Illius itaque supra memorata ecclesiæ rotundæ
in occidentali parte bis quaternales supernæ fabre-
factæ habentur fenestræ, valvas habentes vitreas,
quibus utique fenestræ ejusdem numeri vicinæ lampades
intrinsecus e regione positæ in funibus pendentes
ardent ; quæ videlicet lampades sic collocatae
sunt, ut unaquæque lampas nec superioris nec inferioris
pendeat, sed quasi adhærens eidem fenestræ videatur
cui interius e regione propinqua specialiter cerni-
tur. Quarum utique lampadum in tantum clari-
tas resulget, ut earum lumine, quasi de supe-
riore montis Oliveti loco coruscantium, per vitrum
abundanter effuso, non tantum ea ejusdem montis
pars, quæ ad occasum versus eidem adhæret
rotundæ et lapideæ basilice, sed etiam civitatis
Hierosolymæ de valle Josaphat ascensus per quos-
dam gradus [Al., grados] in altum sublimatus clare
quamlibet in tenebris similiter noctibus mirabiliter
illustretur, et major ejusdem pars urbis anterior e
regione posse eadem illuminetur clitate. Hæc ful-
gida et prædicabilis octonarium magnarum coruscatio
lucernarum, de monte sancto et de loco Dominicæ
ascensionis noctu resulgentium, majorem (ut Arcul-
fus resert) divini amoris alacritatem credulorum re-
spicientium cordibus infundit, quemadamque pavorem
menti cum ingenti interna compunctione incutit.

Ced et hoc nobis non esse tacendum videtur,
quod sæpe memoratus Arculfus de hac eadem rotun-
da ecclesia mibi diligentius interroganti retulit di-
cens : In anniversaria diei Dominicæ Ascensionis
solemnitate per omnes annos validissimi flaminis
procella meridianis horis, post peracta in eadem
basilica sacrosancta missarum solemnia, fortis impetu
irruere in tantum solet, ut nullus hominum stare
vel etiam sedere in illa ecclesia et vicinis eis locis
quoquo possit modo, sed omnes tandem in terra
prostratis vultibus superstati jacent, donec illa ter-
ribilis procella pertranseat. Hujus terrifici flatus
causa facit ut illa pars domus habere camaram non
possit supra locum impressorum Domini vestigiorum,
quæ intra supradictæ rotæ medium foramen
aperte monstrantur, ad cœlum semper patescant
apparet. Nam quascunque materias deper ad
camaram componendam si quando humane manus
ars aedificare conabatur, supra memorati divinitus
emissa venti validitas destruebat. De hac itaque
formidabili procella sanctus Arculfus taliter nobis
enarravit, qui eadem hora qua in die Dominicæ
ascensionis ille validissimus irruit flatus, et ipse
præsens in eadem ecclesia Oliveti interfuit montis.
Cujus videlicet rotundæ ecclesiæ figura, vili quam-
vis pictura sic depicta, declaratur ; ærea necnon in
ejus mediata collocata rotæ formula hac descri-
piuncula demonstratur subjecta (p. g. seq.).

D



Sed et hoc etiam sancti relatione Arculfi didicimus, quod in eadem rotunda ecclesia ad consuetum viii supra memoriarum noctu intrinsecus resurgentium lucernarum prope innumerabiles in nocte festiva Dominicæ ascensionis alæ adjici solent lampades : quarum terribili et admirabili coruscatione per vitreas fenes rarum valvas, abundantiter effusa mons Oliveti non solum illuminari, sed etiam ardore totus videtur, totaque civitas illustrari in humiliore et vicino sita loco.

CAPUT XXII.

De sepulcro Lazari et ecclesia super illud constructa, et de monasterio eidem adhaerente.

Arculfus, sanctorum supra memoriarum frequenter locorum, quedam Bethaniæ campulun magna Olivarum silva circumlatum visitavit : ubi grande inest monasterium, et grandis basilica super filum ædificata speluncam, de qua Dominus quatriduum mortuum suscitat Lazarum.

CAPUT XXIV.

De ecclesia ad dextram Bethaniæ partem constructa.

De alia celebriore ecclesia ad australem Bethaniæ partem, et in eo montis Oliveti loco fundata in quo Dominus ad discipulos habuisse sermonem dicitur, breviter scribendum arbitramur. Hinc non negligenter inquirendum est qualem sermonem, et quo tempore, vel ad quas speciales personas discipulorum Dominus sit locutus. Quæ tria, si trium Evangelia scriptorum aperire voluerimus, Matthæi, Marci, Lucæ, nobis manifeste clarebunt, qui de sermonis qualitate concionanter [al., concinentes] loquuntur, de loco ipsius conventionis nemo du-

A bitare poterit, et de sermonis forma [Corb., styma] qui Matthæi Evangelium legit, ubi de Domino ipse commemorat evangelista dicens : *Sedente autem eo super montem Oliveti, accesserunt ad eum discipuli secreto, dicentes : Dic nobis quando hæc erunt ? et quod si, num adventus tui et consummationis sæculi ?* (Matth. xxiv.) De personis interrogantium hic Mattheus tacuit, sed Marcus non tacet, qui ita scribens dicit : *Interrogabant eum separatis Petrus, et Jacobus, et Joannes, et Andreas* (Marc. xiii). Quidibus interrogantibus respondens qualitatem habiti sermonis juxta tres superioris commemoratos evangelistas ostendit ita dicendo : *Videte ne quis ros seducat. Multi enim venient in nomine meo dicentes, quia ego sum Christus* (Ibid.), et cætera sequentia de novis iinis temporeibus et sæculi consummatione, quæ Matthæus prolixo sermone prosequitur usque ad eum locum, quo et tempore [al., tempus] hujus manifeste idem evangelista ex verbis Domini protracti sermonis ostendit ita dicens : *Et factum est cum consummasset Jesus sermones hos omnes, dixit discipulis suis : Scitis quia post biduum Pascha fiet, et Filius hominis tradetur ut crucifigatur* (Matth. xxvi), et cætera. Aperte ergo ostenditur Dominum in die quartæ feriæ, biduo restante usque ad primam azymorum diem qui dicitur Pascha, supra commemoratum sermonem prolixum ad interrogantes fuisse locutum quatuor supradictos apostolos. In loco itaque habiti illius sermonis superioris memorati, ob recordationem fundata ecclesia in magna habetur honorificentia. Huc usque de locis sanctis Hierosolymitanæ civitatis et montis Sion montisque Oliveti et vallis Josaphat interjacentis juxta sancti Arculfi eorumdem frequentatoris locorum certam narrationem sufficiat descripsisse.

LIBER SECUNDUS.

CAPUT PRIMUM.

De Bethlehem civitatis situ.

In bujus nostri secundi libelli exordio de situ Bethlehem civitatis, in qua noster Salvator ex Virgine sancta nasci dignatus est, pauca breviter craxanda sunt aliqua. Quæ civitas, non tam situ grandis, sicut nobis Arculfus retulit qui eam frequentavit, quam fama prædicabilis per universarum gentium ecclesias diffamata, in dorso [Supple montis] sita est angusto, undique ex omni parte vallibus circumdato, quod utique terræ dorsum ab occidentali plaga in orientalem partem quasi mille passibus porrigitur. In cuius campestri planitiæ superiore humili sine turribus muris in circuitu per ejusdem monticuli extremitatis supercilium constructus, valliculis bioc et inde circumiacentibus supereminet: mediaque intercapidine intra muros per longiorem tramitem habitacula civium sternuntur.

CAPUT II.

De loco nativitatis Domini.

In ejusdem vero civitatis orientali et extremo angulo quasi quedam naturalis dimidia inest spelunca, cuius interior ultima pars præsepe Domini nominatur, in quo natum puerum reclinavit Mater: alias vero supradicto contiguis præsepio intoreuntibus propior, locus proprie nativitatis Dominicæ traditur fuisse. Illa ergo Bethlehemitica speluca præsepis Dominicæ tota intrinsecus ob ipsius Salvatoris honorificientiam marinore adornata est pretiosa: cui utique seniantro super lapideum cœnaculum sanctæ Mariæ ecclesia supra ipsum locum, ubi Dominus natus specialius traditur, grandi structura fabricata fundata est.

CAPUT III.

De illa petra extra muros sita, super quam aqua primæ lavationis ejus post nativitatem effusa est.

De illa petra extra murum posita, super quam aqua primæ post nativitatem Dominicæ ablutionis corpuculi, de muri summitate inclinato, in quo fuit effusa vasculo, breviter commemorandum estimo. Quæ sucri lavaci aqua de muro effusa in petra inferius jacente, quasi quedam natura cavatæ invenit fossem: quæ eadem undula in primo Dominicæ repleta natalitie, ex eadem die ad nostra usque tempora per multos sæculorum circuitus purissima plena monstratur lympha sine ulla defectione vel diminutione, nostro Salvatore hoc miraculum a die nativitatis suæ peragente, de quo Propheta canit: *Qui eduxit aquam de petra* (*Psal. lxxvii*). Et apostolus Paulus: *Petra autem erat Christus* (*I. Cor. x*), qui de durissima contra naturam petra in deserto silenti populo consolatoriam produxit uadum. Idem ipse est Dei virtus

* Honorarium scilicet seu cenotaphium; nam verum Davidis sepulcrum Hierosolymis suis probant Adrichomius et Greuterus ex lib. II Esdræ III, 8, et

A et Dei sapientia, qui et de Bethlehemitica illa petra aquam eduxit, ejusque lacunam plenam semper lymphis conservat. Quam noster Arculfus propriis obtutis inspexit, et in ea faciem lavit.

CAPUT IV.

De illa ecclesia in qua illud Davidicum conspicitur monumentum.

Arculfus de sepulcro David regis a me interrogatus hoc nobis responsum dedit, inquiens: Sepulcrum David regis in terra humati ego ipse non negligenter inquirens frequentabam, quod in parte media pavimenti ecclesiæ sine aliquo habetur superposito ornamento, humilem lapideam habens pyramidem lampademque semper superpositam. Hæc ergo ecclesia extra civitatis muros in valle contigua est fundata, B quæ Bethlehemitico in parte aquilonali monticulo cohæret.

CAPUT V.

De alia ecclesia in cuius interiori parte sancti Hieronymi sepulcrum habetur.

De sepulcro quoque sancti Hieronymi simili sollicitudine nobis inquirentibus Arculfus sic ait: Sepulcrum sancti Hieronymi de quo inquiritis, ego conspexi, quod in alia habetur ecclesia, quæ extra eamdem civitatulam in valle est fabricata, quæ in meridiano latere sita supra memorati dorso monticelli est contermina Bethlehemitici. Quod videlicet Hieronymi sepulcrum, simili opere ut Davidicum monumentum compositum, nullum ornatum habet.

CAPUT VI.

C De monumentis illorum trium pastorum quos nascente Domino celestis circumfulsit claritudo.

De monumentis illorum pastorum quos nocte Dominicæ nativitatis celestis circumfulsit claritudo, Arculfus nobis brevem contulit relatiunculam, inquiens: Trium illorum in ecclesia pastorum tria frequentavi monumenta juxta lapidem [*Corb.*, turrem] grandem humatorum, quæ mille circiter passibus contra orientalem distant Bethlehem. Quos in eodem loco nascente Domino, hoc est prope turrem gregis, angelice lucis claritas circumdedit: in quo eadem ecclesia est fundata eorumdem pastorum continuas sepulcra.

CAPUT VII.

De sepulcro Rachel.

D Rachel in Ephrata, hoc est in regione Bethlehem, etiam liber Geneseos sepultam narrat; sed et locorum liber in eadem regione juxta viam humatam refert Rachel. De qua via Arculfus mihi percunctans respondens ait: Est quedam via regia, quæ ab *Elia* contra meridianam plagam Chebron ducit; cui via Bethlehem vicina sex millibus distans ab Hierosolymis

Actuum II, quanquam Hieronymus in epist. 17 et in lib. de Loci Hebraicis cum Arculfo consentit,

lyma, ab orientali plaga adhucet. Sepulcrum vero Rachel in eadem via extremitate ab occidente parte, hoc est in dextro latere habetur pergentibus Chebron coherens, vili operatione collocatum, et nullam habens adoracionem, lapidea circumdatus pyramide. Ibidem et nominis ejus titulus hodieque monstratur, quem Jacob maritus super illud erexit.

CAPUT VIII.

De Chebron.

Chebron, quae et Mambre, olim Phœnichinorum metropolis et habitaculum gigantum fuerat, et in qua David septem regnavit annis; nunc, sicut sanctus refert Arculfus, murorum non habet ambitum, et quedam solummodo dirutæ olim civitatis in reliquias vestigia ostendit ruinarum, vias tamen habet quosdam vili opere constructos et villas, alias intra et alias extra mura muralium reliquias destruetionis, per campestrem collacatas planitiem: in quibus videlicet vicis et villis multitudine populi inhabitat.

CAPUT IX

De valle Mambre.

Ab orientali vero plaga ejusdem Chebron ager occurrit speluncæ duplicitis respiciens Mambre, quem emit Abraham ab Esron Hethœo in possessionem duplicitis sepulcri.

CAPUT X.

De sepulcris quatuor patriarcharum.

In hujus valle sanctus Arculfus locum sepulcrorum Arbee visitavit, hoc est quatuor patriarcharum, Abraham, et Isaac, et Jacob, et Adam primi hominis; quorum plantæ, non sicut in aliis orbis regionibus ad orientem humatorum converti moris est, sed ad meridiem versus et capita contra septentrionalem plagam conversa. Horum locus sepulcrorum quadrato humili circumveniuntur muro. Adam protoplastus cui peccanti continuo post perpetratum peccatum a Deo creatore dictum est: *Terra es et in terram ibis, separatur a cæteris tribus haud longe ad borealem illius extremam quadrangulati lapidei valli partem, non in saxeо in petra exciso sepulero super terram, ut cæteri de semine ejus honorificentur; sed in terra humatus humo tectus, et ipse pulvis in pulverem versus, exspectans resurrectionem cum universo semine suo pausat.* Et sic de tali sepulcro ejus ad ipsum de se ipso prolata expletur divina sententia. Et juxta exemplum primi parentis sepulcri, cæteri tres patriarchæ et ipsi vili pulvere tecti dormientes pausant: quorum quatuor sepultra habent circumcisas et dolatas de singulis lepidibus superpositas, quasi ad formam alicujus basilice, parvas Memorias fabricatas, juxta mensuram longitudinis et latitudinis uniuscujusque sepulcri formatas. Abraham et Isaac et Jacob tria sepultra vicina tribus superpositis duris conditis lapidis, ad hanc de qua scripsimus figuram formatis, ut superius dictum est, proteguntur: Adam vero sepulcrum superposito quidem, sed obscurioris lapide

A coloris et vilioris operis protegitur. Trium quoque seminarum viliores et minores Memorias ibidem aspergit Arculfus, Saræ videlicet et Rebeccæ et Læ, humatarum in terra. Illorum itaque patriarcharum sepulcralis agellus a muro illius antiquissimæ Chebron in unius stadii spatio orientem versus distare dignoscitur. Quæ utique Chebron, ut fertur, ante omnes non solum Palestinae civitates condita fuerat, sed etiam universas Ægyptiacas urbes in sua præcessit conditione: quæ nunc misere monstratur destructa. Huc usque de sepulcris patriarcharum sufficiat craxasse.

CAPUT XI.

De monte et queru Mambre.

Mambre collis, mille passibus a monumentis supra descriptis ad boream separatus distat, herbosus valde et floridus, respiciens Chebron ab Africo tibi occurrentem. Idem itaque monticulus, Mambre nominatus, habet in cacumine campestrem plantam; ubi ad aquilonalem ejusdem cacuminis partem lapidea magna fundata est ecclesia: in cujus dextra parte inter duos grandis ejusdem basilicæ parietes (in irum dictu!) quercus Mambre exstat in terra radicata, quæ et quercus Abraham dicitur, eo quod sub ea quondam angelos hospitio receperit. Quam sanctus Hieronymus alibi narrat ab exordio mundi usque ad Constantini regis imperium permansiisse; et fortassis ideo non dixit penitus defecisse, quia eadem ætate, quamvis non tota illa, ricti prius fuerat, grandissima quercus monstrabatur; tamen alii C qua pars ejus permansit in suo stabilita loco; ex qua, ut refert Arculfus qui eam propriis conspergit oculis, adhuc quoddam truncatum [Gre:s., quidam truncus] remanet spurium radicatum in terra, ecclesie protectum tegmine, mensuram quasi duorum longitudinis virorum habens: de quo videlicet censo [Gre:s., correso] spurio ex omni parte securibus circumciso, hastellarum ad diversas orbis provincias particulae asportantur ob ejusdem quercus venerationem et recordationem, sub qua (nt superius commemoratum est) angelorum quondam conventio ad Abraham patriarcham famosa et prædicabilis fuerat condonata. In circuitu ejusdem ecclesie, quæ ibidem ob loci illius honorificentiam constructa habetur, pauca quedam religiosorum habitacula fabricata monstrantur. Sed de his ista sufficient dixisse, ad alia pergamus.

CAPUT XII.

De illo pineto ex quo ligna in cam lis adignis ministeriora in Hierosolymis perficienda rehununtur.

Egredientibus de Chebron in campi latitudine sita ad aquilonalem plagam, haud procul a margine vie ad sinistram, occurrit pinosus non grandis mons, tribus millibus a Chebron distans: a cuius pineto pinea ad Hierosolymam usque in camelis vehuntur ligna ad focos nutriendos. In camelis, inquam, nam in omni Iudea, ut Arculfus refert, plaustra vel etiam currus raro reperi possunt.

* Vide hoc de re homiliam Haimonis episcopi Halerstadii, in vigilia Pascha, et Baron. ad an. 34.

CAPUT XIII.

De Jericho.

Jericho urbis, quam Josue Jordane transmisso subvertit, rege illius interfecto, sanctus noster Arculfus conspexit locum, pro qua Oza de Bethel ex tribu Ephraim aliam exstruxit, quam noster Salvator sua præsentia visitare dignatus est. Quæ eodem tempore, quo Hierusalem Romani obsidebant, propter civium perfidiam capta et destructa est, pro qua tertia condita est, quæ post multa temporum intervalla et ipsa subversa est: cuius nunc quædam (ut Arculfus refert) ruinarum vestigia monstrantur. Mirum dictu! sola domus Rahab post tres in eodem loco destructas civitates remansit, quæ duos exploratores quos Jesu-beu-Nun [*Id est* Josue filius Nun] transmisiit, in solario ejusdem domus suæ lini stipula abscondit: cuius lapidei parietes sine culmine permanent. Locus vero totius urbis ab humana desertus habitatione, nullam domum habens commorationis, segetes et vineta recipit. Inter locum ejusdem des'ructæ civitatis et Jordanem fluvium grandia insunt palmeta, in quorum medio campuli interpositi habentur, in quibus quorundam Chananeæ stirpis homuncionum prope innumerae sunt fabricatae habitantium domus.

CAPUT XIV.

De Galgalis.

Arculfus æpe memoratus quædam grandem ecclesiam in Galgalis fundatam vidit, eo in loco constructam in quo filii Israel, Jordane transgresso, castra metati primam in terra Chanaan mansionem habuere.

CAPUT XV.

De duodecim lapidibus quos filii Israel, transradeo Jordanis fluvo, siccato detulerunt profundo.

In qua videlicet ecclesia idem sanctus Arculfus illos consideravit duodenos lapides, de quibus ad Josue Dominus post transitum Jordanis locutus est, dicens: *Elige duodecim viros singulos per singulas tribus, et præcipe eis ut tollant de medio Jordanis alveo, ubi sacerdotum steterunt pedes, duodecim durissimos lapides, quos ponetis in loco castrorum, ubi fixeritis hac nocte tentoria* (*Josue iv.*) Hos, inquam, Arculfus viderat: e quibus senos in dextera ecclesiæ parte in pavimento jacentes, et alias ejusdem numeri in aquilonali, omne: impolitos et viles, conspexit: quorum unumquemque (ut ipse refert Arculfus) hujus temporis duo juvenes viri fortes vix possunt de terra sublevare. Ex quibus unus, quo casu accidente nescitur, in duas confractus partes, iterum ferro condensatus, manu artificis conjunctus est. Galgal itaque, ubi supra memorata fundata est ecclesia, ad orientalem antiquæ Jericho plagam eis Jordanem est in sorte tribus Juda, in quinto millario a Jericho: ubi et tabernaculum fixum multo tempore fuit, in cuius loco (ut traditur) est ecclesia supradicta constructa, in qua illi duodeni supra memorati habentur lapides, ab illius regionis mortalibus miro cultu et honorificentia habita honorificatur.

A

CAPUT XVI.

De isto loco in quo Dominus a Joanne baptis:tur.

Ille sacrosanctus et honorabilis locus, in quo Dominus a Joanne baptizatus est, semper aquis fluminis tegitur Jordanis: et, sicut Arculfus refert qui ad eumdem pervenerat huc, hucque et illuc per eumdem transnatavit fluvium, in eodem sacrosancto loco lignea crux summa infixa est, juxta quam aqua usque ad collum longissimi venit stantis viri; aut alio in tempore nimirum siccitatis aquis imminutis ad mamillas usque: inundatione vero facta majore, illa tota crux aquarum adjectione protegitur. Locus itaque ejusdem crucis, in quo (ut superius dictum est) Dominus baptizatus est, citra alveum fluminis habetur: a quo usque in alteram ripam in parte Arabis homo fortis jactare lapidem potest funda impellente. Igitur a loco supra memoratae crucis pons lapideus arcubus fultus ad aridam usque porrigitur, per quem ipsam adeuntes crucem, per clivum homines descendunt, ad aridam reversi ascendunt. In extremitate vero fluminis quædam habetur parva quadrata ecclesia, in eo (sicut traditur) fundata loco ubi Dominica vestimenta hora illa custodita sunt qua baptizatus est Dominus. Hæc quatuor lapideis suffulta canceris, stat super aquas inhabitabilis, quia sub ipsam hinc et inde subintrant aquæ. Hæc desuper coctili protegitur creta: inferius vero, ut dictum est, cancris et arcubus sustentata. Hæc talis ecclesia in locis inferioribus illius vallis exstat, per quam influit Jordanis fluvius. In superioribus vero locis quoddam inest grande monachorum monasterium, quod supra descriptæ supereminet ecclesiæ in supercilio monticuli e regione constructum; ibidemque et ecclesia in honore sancti baptizatoris Joannis fundata, eodem monasterii circumdatur muro, quadratis constructo lapid bus.

CAPUT XVII.

De Jordanis colore.

Jordanici color fluminis, sicut nobis Arculfus intimavit, albido in superficie quasi lac videtur: cuius talis color mare salinarum intrantis longo tramite a colore maris Mortui per alveum ejus facile disceri potest.

CAPUT XVIII.

De mari Mortuo.

D Quod videlicet Mortuum mare in magnis tempestibus fluctuum collisione ad terras sal efficit per illius circumiacentem maris abundanter haberet: quod non solum undique vicinus, sed etiam longe positis nationibus valde magnum profectum præbet, solis calore satis sufficienter siccatum. Aliter vero sal in quodam Siculo monte haberet solet. Nam illius montis lapides de terra evulsi verum naturaliter salsissimum sal es e gustu comprobantur, quod propriè nominatur sal terræ. Aliter ergo sal maris atque aliter sal terræ vocari solet. Unde et Dominus in Evangelio per similitudinem ad apostolos dixisse creditur: *Vos estis sal terræ*, etc. (*Matth. v.*) De hoc itaque sal: terræ in Sicilie monte reperto

nebis sanctus intimavit Arculfus, qui illud per ali- A
quot dies in Sicilia manens visu et gustu atque tactu
comprobavit esse verum salsissimum sal. Idem nobis
et de maris Mortui sale narravit: quod similiter iis-
dem tribus supradictis sensibus a se compr̄batum
nuntiavit; qui etiam ejusdem superius memorati la-
cūs maritimam frequentavit oram, cuius longitudo
usque ad Zoar s. Arabiae stadiis quingentis octua-
ginta dirigitur, latitudo stadiis centum quinquaginta
usque ad viciniam Sodomorum.

CAPUT XIX.

De fontibus Jordanis.

Arculfus noster et ad illum pervenit locum in pro-
vincia Phoenicis, ubi Jordanis ad Libani radices de-
duobus vicinis fontibus emergere videtur, quorum
unum nomine Jor, et alter Dan vocatur, qui simul
mixti compositum Jordanis accipiunt nomen. Sed
notandum non esse in Panio exordium Jordanis, sed
in Traconitide terra cxx interjectis stadiis usque ad
Cesaream Philippi, quae nunc Panias a Panio monte
tractum nomen accipiens vocatur. Est ergo illius
fontis nomen, qui est in Trachonitide, Fiala, plena
aquarum semper, unde Jordanis subterraneis meati-
bus derivatur, et in Panio divisus, aquarum effusio-
nibus ebullit: quæ (ut supra dictum est) Jor et Dan
nominari solent. Unde quoque emergentes et inter-
jecto quodam intervallo in unum confluentes fluvium
coeunt, qui exinde suum dirigens cursum, cxx stadia
sine ulla interfusione usque ad urbem, cui nomen
est Julias, progreditur. Po-tea lacum qui Genezar
dicitur, medio transit fluento: quibus ex locis plu-
rima circumvagatus deserta, Asfaleo suscipitur la-
cu, atque in eum conditur. Itaque duos lacus vix
egressus, in tertio hæret.

CAPUT XX.

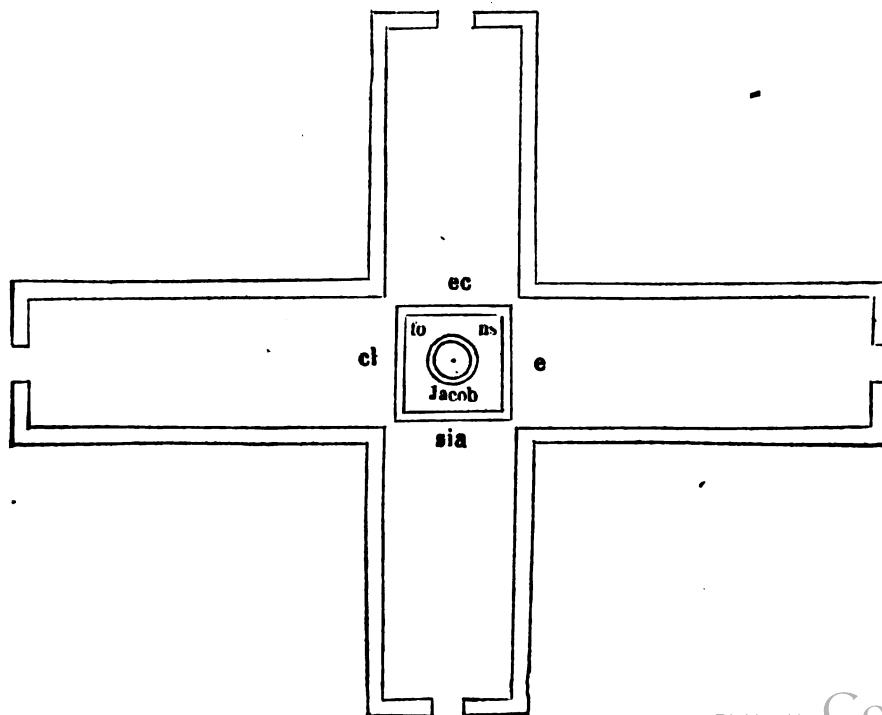
De mari Galilææ.

Noster sape memoratus sanctus Arculfus mare
Galilææ, quod et lacus Cinereth et mare Tiberiadis
nominatur, ex majore circumivit parte, cui magno
finitimæ adhaerent silvæ. Lacus ipsi [Corb., latus ip-
sius] veluti quoddam mare amplissimis in longitudine
cxl stadiis extenditur, latitudine xl diffunditur:
cujus aquæ dulces et ad potandum sunt bables, si-
quidem nec palustris uliginis crasseum aliquid aut
turbidum recipit, quia arenoso undique littore cir-
cumvenitur, unde et purior haustus ejus ac melior
est ad usum. Genera quoque piscium gustu et specie
nusquam in alio loco præstantiora reperi possunt.
Haec brevia de Jordanis exordio et lacu Cinereth,
B partim de tertio Judaice captivitatis libro, partim de
sancti Arcolfi experientia excerptia retulimus, qui, ut
ipse indubitanter refert, ab eo loco quo de faucibus
maris Galilææ Jordanis egreditur, usque ad eum lo-
cum ubi in mare Mortuum intrat, viii dierum iter
habuit: quod scilicet idem mare salissimum et de
montis Oliveti specula sèplus. (sicut ipse narrat)
sanctus prospexit Arculfus.

CAPUT XXI.

De puteo Samariae.

Arculfus sacerdos sanctus regionem Samarie per-
agrans, ad ejusdem provinciæ pervenit civitatem
quæ Hebraice dicitur Sichem, Graeca vero et Latina
consuetudine Sicima nominatur: quæ, quamlibet vi-
tiosæ, Siehar vocitari solet. Itaque prope hanc eam-
dem civitatem, quamdam extra murum vidi con-
structam ecclesiam, quæ quadrifida in quatuor mundi
cardines formata extenditur, quasi in similitudinem
cucis, cujus figura inferius describitur.



In cuius medietate fons Jacob, qui et puteus dici solet, ad ejus quatuor respiciens partes, intrinsecus inmedius habetur, super quem Salvator, itineris labore fatigatus, cuiusdam diei hora seiebat sexta, et ad eundem puteum illa Samaritana mulier eodem meridiano tempore aquam haurire venit. De quo videlicet puteo eadem mulier inter cetera ad Dominum respondens dixit: *Domine, neque in quo haurias habes, et puteus alius est (Joan. iv).* Arculfus itaque qui de ejusdem putei bibit aqua, et de illius altitudine enarrat dicens: Ille quem aspexi puteus altitudinis habet bis vicens orias, hoc est xii cubitos. Oria ergo sive cubitus est utriusque manus a latere extensio utroque. Sichem ergo, quae et Sicima, quondam sacerdotialis civitas et fugitivorum, habetur in tribu Manasse et in monte Ephraim, ubi et ossa Joseph sunt humata.

CAPUT XXII.

De quodam solitudinis fonticulo.

Arculfus saepe in memoratus quendam in deserto lucidum fonticulu aspexit, de quo (quemadmodum traditur) sanctus Joannes bibebat baptizator, lapideo protectum tecto, calce perlito.

CAPUT XXIII.

De locustis et melle silvestri.

De eodem namque Joanne evangelista scribunt: *Esca autem ejus erant locusta et mel silvestre.* Idem noster Arculfus in illa solitudine, ubi Joannes habitabat, quoddam locustarum vidi minimum genus, quarum corpuscula in modum digiti manus, exilia et brevia sunt; et quia earum brevis est volatus similis levium saltibus ranarum, facile in herbis capiuntur, et coctae per oleum, pauperem prebent victum. De melle vero silvestri hanc ab Arculfo experientiam diligimus, ita dicente: In eodem deserto quasdam videram arbores, quarum folia lata et rotunda sunt lactei coloris et saporis mellei, quorum utique foliorum natura fragilis valde est; et qui ea in escam sumere cupiunt, primum manibus confriant, deinde comedunt, et hoc est silvestre mel, in silvis sic repertum.

CAPUT XXIV.

De illo loco in quo Dominus quinque panes et duos benedixit pisces.

Ad quem locum noster saepe memoratus pervenit Arculfus: cuius herbosus et planus campus ex quae die in eo Salvator v. millia quinque panibus et duobus piscibus saturavit, nunquam aratus est. In quo nulla cernuntur aedificia: quasdam solummodo columnas paucas Arculfus aspexit lapideas, super marginem illius fonticuli jacentes, de quo illi eadem biberunt (ut fertur) die qua Dominus esurientes eos tali refectione recreavit. Qui videlicet locus citra mare Galilee est; respiciens civitatem Tiberiadem ab australi plaga sibi occurrentem.

CAPUT XXV.

De Capharnaum.

Qui ab Hierosolymis descendentes Capharnaum

A adire cupiunt, ut Arculfus refert, per Tiberia lem via vadunt recta: deinde secus lacum Cinereth, quod est et mare Tiberiadis et mare Galilee, locumque superiorius memoratae benedictionis pervium habent: a quo per marginem ejusdem supra commemorati stagni non longo circuitu Capharnaum perveniunt maritimam, in finibus Zabulon et Nephthalim; quae, ut Arculfus refert, qui eam de monte vicino prospexit, murum non habens, angusto inter montem et stagnum coactata spatio, per illam maritimam oram longo tranuit protenditur, montem ab aquiloni plaga, lacum vero ab australi habens, ab occasu nortum extensa dirigitur.

CAPUT XXVI.

De Nazareth et ecclesia ejus.

Civitas Nazareth, ut Arculfus, qui in ea hospitatus est, narrat, et ipsa ut Capharnaum murorum ambitum non habet, supra montem posita; grandia tempore lapidea habet aedificia, ibidemque duce pergrandes habentur constructae ecclesiae: una in medio civitatis loco super duos fundata cancros, ubi quondam illa fuerat aedificata domus in qua noster nutritus est Salvator. Haec itaque eadem ecclesia duobus (ut superiorius dictum est) tumulis et interpositis arcubus [Corb., arcibus] subfulta, habet inferius inter eosdem tumulos lucidissimum fontem collocatum, quem totus civium frequenter populus, de illo exhauiens aquam, et de latice eodem sursum in ecclesiam superaedificatam aqua in vasculis per trocleas subregitur. Altera vero ecclesia in eo fabricata habetur loco, ubi illa fuerat domus constructa in qua Gabriel archangelus ad beatam Mariam ingressus, ibidem eadem hora solam est locutus inventam. Hanc de Nazareth experientiam a sancto didici nuns Arculfo, qui in illa duabus hospitatus est noctibus et totidem diebus; et idcirco in ea diutius hospitari non poterat, quia ipsum cogebat locorum peritus Christi miles festinare, de Burgundia ortus, vitam ducens solitaria, Petrus nominis, qui post eundem circumturn ad illum in quo prius commoratus reversus est solitarium locum.

CAPUT XXVII.

De monte Thabor.

D Mons Thabor in Galilee tribus milibus a lacu Cinereth distat, mira rotunditate ex omni parte collectus, a parte boreali respiciens supradictum stagnum; herbosus valde et floridus. In cuius amoenis summite ampla planities, silva pregrandi circumcincta habetur: cuius in medio campo monachorum inest grande monasterium, et plurimæ eorumdem cellulæ. Nam illius montis campestris vertex, non in angustum coactatur cacumen, sed in latitudinem dilatatur stadiorum viginti quatuor, altitudo autem ejus triginta stadiis sublimatur.

In eadem quoque superiori platea, non parvi aedifici ternæ fundatae sunt ecclesiae celebres, juxta illorum tabernaculorum numerum, de quibus in eodem sancto monte Petrus ecclesiæ testificatus visione, et

valde pavfactus, ad Dominum locutus, ait : *Bonum est nos hic esse, faciamus hic tria tabernacula, tibi unum, et Moysi unum, et Eliæ unum* (*Matt. xvii.*). Itaque supra memorati monasterii, et trium ecclesiarum ædificia cum cellulis monachorum, lapideo omnia circumveniuntur muro : ubi sanctus Arculfus una hospitatus est nocte in ejusdem sancti montis celsitudine. Nam Petrus Burgundio Christicola, in illis terris semitarum ejus duxit, non ipsum sinebat in uno eodemque hospitio diutius immorari, festinationis intuitu.

Sed inter hæc et hoc est notandum quod illius famosi montis nomen Græcis litteris sic oporteat scribi per θ et ω longum, Θεσσαλονίκη; Latinis vero litterulis cum aspiratione Thabor, producta δ littera. Illius orthographia vocabuli in libris Græcitatis est inventa.

CAPUT XXVIII.

De Damasco.

Damascus civitas regalis magna, ut Arculfus resert, qui in illa per aliquot hospitatus est dies, in campo posita lato, amplio murorum est ambitu circumincta, insuper et crebris turribus communata, plurima extra muros habens oliveta, quam et magna flumina quatuor interfluenta gaudenter levitant. In qua Sarracenorum rex adeptus est principatum, et regnat; et ibidem in honore S. Iohannis Baptiste grandis fundata est ecclesia. Querdam etiam Sarracenorum ecclesia incredulorum et ipsa in eadem civitate, quam Ipsi frequentant, est fabricata.

CAPUT XXIX.

De Tyro.

Plurimarum peragror regionum noster Arculfus, etiam Tyrum Phœnicis provincie metropolim introivit, quæ Hebraico et Syro sermone Soar appellatur, quæ nullum habuisse de terra introitum in Græcis et Latinis barbarisque historiis legitur. Sed postea a Nabuchodonosor rege Chaldaeorum jactos esse ageres nonnulli affirmant, et ab oppugnatore jaculis et arietibus locum fuisse preparatum, ac delude insulam factam esse et campi planitiem. Hæc pulchra et nobilis valde erat, quæ non immerito Latine interpretatur angustia, nam eandem terræ dimensionem angusta habet insula et civitas. Hæc in terra Chanaam posita est, de qua mulier Chanana sive Tyrophœnissa in Evangelio fuerat commemorata.

Notandum itaque est quod sancti Arculti de situ Tyri relatio per omnia concordat cum his quæ superius de sancti Hieronymi commentariis excerpta detulimus. Similiter et ea quæ supra de monte Thabor sita et forma juxta sancti Areuli narrationem descripsimus, nullo discrepant modo ab his quæ de situ ejusdem montis et mira rotunditate sanctus Hieronymus narrat : a quo videlicet Thabor monte usque ad Damascum iter septem [A. octo] dierum Arculfus habuit.

CAPUT XXX.

De Alexandria et Nilo flumine, et crocodiliis ejus.

Grandis illa civitas, quæ quondam metropolis

Ægypti fuerat, Hebraice olim No vocabatur : urbs valde populosa, quæ ab Alexandro rege Macedonum ejusdem conditore famoso, Alexandria nota per universas gentes nominatur vocabulo, et magnitudinem urbis et nomen accipiens ab eodem reædificatore. De cuius situ etiam Arculfus enarrans, ab his quæ prius lectione didicimus, nullo discrepat modo. Qui ab Hierosolymis descendens, et ab Joppe navigare incipiens, xl (sic) dierum iter usque ad Alexandriam habuit, de qua breviter Naum prophetæ sermo habetur, ita dicentis : *Aqua in circuitu ejus.* Cujus diuitiae, mare ; aqua, muri ejus. Ab australi namque parte ostiis Nili fluminis cingitur, ab aquilonali vero plaga, lacu Mareotico. Sic itaque descriptus aperte situs monstratur ejus, quod super Nilum et mare posita, hinc et inde aquis ambiatur ; quæ quasi claustrum inter Ægyptum et mare Magnum interjacet, civitas importuosa et ab externo difficilis accessu. Cujus portus ceteris difficilior, quasi ad formam humani corporis in capite ipso et statione capacior, in favibus vero angustior, qua meatus maris ac navium suscipit, quibus quædam spirandi subsidia portuti subministrantur. Ubi quis angustias atque orportus evaserit, tanquam reliqua corporis forma, ita diffusio maris longe lateque extenditur. In ejusdem dextera parte portus parva insula habetur, in qua maxima turris est, quam in commune Græci ac Latini ex ipsis rei usu Pbarum vocitaverunt, eo quod longe a navigantibus videatur, ut priusquam in portum appropinquent nocturno tempore, terram finitimam sibi et propinquam esse fluminarum incendio cognoscant, ne tenebris decepti in scopulos incident, aut ne vestibuli limitem nequeant comprehendere. Sunt itaque illic ministralores, per quos subjectis facibus ceterisque lignorum struibus adoletur ignis, quasi terræ et prænuntius et index, portensem faucium demonstrans ingredienti angustias, undarum sinus et vestibuli anfractus : ne tenuis carina perstringat cautes, et in ipso ingressu inter operios fluctibus scopulos offendat. Itaque directum cursum paulisper inflecti oportet, ne cæcis illis saxis ieiuncurrat navis periculum. Angustior enim aditus in portu est, qui a dextera parte laterali arctatur ; a leva vero latua est portus. Circa insulam ergo iunctioe ingentis magnitudinis moles dejiciuntur, ne assidue surgentis impetu maris, insulæ collisa cedant fundamenta, atque ventorum injuria solvantur. Unde procul dubio sit ut in adverso inter scrupulas rupes molesque disruptas canalis ille medius semper sit inquietus atque exasperans, toto transitu periculosa sit navis ingressus. Amplitudo autem portus stadiorum triginta patet dimensione. Et quamvis maxima tempestas sit, intus tutissimus est portus conversatione, qui a supra memoratis angustiis atque objectu insule a se maris repellit undas : quam [forte, quoniam] per easdem portuensis littoris angustias totius portus distensus sinus subiuvetur a tempestibus, placidior a frigoribus, per quas ingressus exasperatur. Nec immerito vel tutamen, vel magis

C

D

E

F

G

tudo hujus portus est ejusmodi: cum in eum quæ ad A usum totius orbis proficiant, convectari necessarium sit. Nam et populi innumerabiles eorumdem locorum ad usum sui totius urbis [Fort., orbis] expetunt commercia, et frugum regio est fera, cæterorumque terræ munierum vel negotiatorum abundans, totum fumento alit atque instruit necessariis mercibus orbem terrarum. Cui scilicet tali regioni, quæ procul dubio pluviarum indigua est, Nili irrigua spontaneos imbres ministrant; ubi utrumque arva temperat, hoc est cœli ubertas et terræ secunditas; et ubi opimum nauti et agricolis solum commodum habetur. Illi navigant, illi serunt; isti circunvehunt navigiis, illi excolunt terram sine aratro serentes, viantes sine carpento. Distinctam fluentis cernas regionem, et quasi quibusdam excelsa mœnibus navigatorum totis domicilia terris, quæ Nili fluminis riparum marginibus ex utraque coherent parte. Navigabilis enim est usque ad urbem (ut appellant) Elephantorum: ulterius navem procedere cataractæ, hoc est fluminales aquarum colles, non sinunt, non defectu gurgitis, sed totius fluminis precipitis et quadam ruina currentium aquarum. Sancti igitur Arculfi relatio de Alexandria situ et Nili non discrepare compr̄batur ab his quæ in aliorum libris scripta ex lectione cognovimus: de quibus quedam brevi textu excerpta in hac præsenti descriptione interposita inseruimus, hoc est de illius importunitate urbis vel portuensi difficultate, de insula et turre in ea constructa, de Alexandria inter [Vatic., vel] mare vel ostia fluminis Nili terminata positione, et de cæteris. Quæ procul dubio causa facit ut ejusdem civitatis locus, qui ita ex duabus coarctatus partibus strangulatur, longo valde et angusto tramitis spatio ab occasu in ortu protenditur. Quod etiam Arculfi narratio demonstrat, quia, ut ipse refert, hora diei tercia cœpit

* Illic articulus deest in cod. Vaticano.

intrare in civitatem mense Octobri, per longitudinem deambulans urbis; et vix ante vespertino tempus ad extremitatem longitudinis ejus pervenire poterat. Hæc longo murorum ambitu crebris insuper turribus communitorum, per marginem fluminis et oram curvi maris ambitur compositorum. Item de parte Ægypti adventantibus, et urbem intrantibus Alexandrinam, ab aquilonali propinquuo latere occurrit grandis structuræ ecclesia, in qua Marcus evangelista in terra humatus jacet, cujus sepulcrum ante altare in orientali ejusdem quadrangulæ loco ecclesiæ Memoria superposita marmoreis lapidibus constructa monstratur.

^a Hæc itaque de Alexandria, quæ priusquam ab Alexan tro Magno in majus aucta ædificaretur, No B (ut supra dictum est) vocitabatur. Cui (ut superius dictum est) ostium Nili fluminis cohærens, quod Conopeum nominatur, Asiam cum Ægypto et Libyam distinguit. Ob cujus itaque Nili fluminis inundationem Ægyptii excelsos aggeres circa ripas ejus construunt: qui si custodum negligentia vel nimia aquarum eruptione rupti fuerint, subjacentes campos nequaquam rigant, sed opprimunt et populantur. Ob quam causam plurimi qui plana Ægypti incolunt, ut sanctus refert Arculfus, qui eudem flumen in Ægypto means sèpè transmeavit, in domibus, transversis trabibus suffultis, aquas supra inhabitent.

Crocodili, ut Arculfus refert sacerdos, in Nilo fluvio aquaticæ commorantur quadrupedes bestie, non grandes, valde edaces, et in tantum validæ, ut etiam una ex eis, si forte equum vel asinum vel bovem juxta ripam fluminis herbam carpentem invenire poterit, subita irruptione emergens invadat, et vel etiam animantis unum pedem mordens, et sub aquas trahens, penitus totum devoret animal.

LIBER TERTIUS.

CAPUT PRIMUM.

De Constantinopolitana civitate.

Arculfus sèpè memoratus, Alexandria reversus, per aliquot dies in Creta hospitatus insula, et ab ea navigans Constantinopolim appetivit, in qua per aliquot demoratus est menses. Quæ procul dubio Romani est metropolis imperii, undique mari circumdata, excepta aquilonali parte illius, quod mare lxx millibus passuum a mari Magno erumpens, ad murum usque civitatis extenditur: a muro vero Constantinopoleos usque ad ostia Danubii fluminis xl [Grec., lx] millibus hoc idem protenditur mare. Hæc itaq e imperatoria civitas non parvo murorum ambitu per xii millia passuum circumincta, angulos juxta situm maris habens per maritimam (ut Alexandria sive Carthago) constructos oram, et ad Tyri similitudinem crebris insuper turribus communis muros, domus intra civitatis mœnia habet nu-

merosas: ex quibus plurimæ miræ magnitudinis lapideæ instar Romæ habitaculorum consurgunt.

CAPUT II.

De conditione ejusdem civitatis.

D De cujus conditione haec traditionem cives a majoribus promulgatam enarrant, dicentes: Imperator Constantinus infinita hominum multitudine congregata, et undique infinitis sumptibus pene nuditate omnium civitatum collectis, urbem sui participem nominis in Asiae parte, hoc est in Cilicia, interjecto mari, quod in illis finibus inter Asiam et Europam distinguit, ædificare cœpit. Quadam vero nocte cum innumerabiles operatorum exercitus per innensem castrorum longitudinem in papilionibus dormirent, omnia ferramentorum genera, quibus diversorum operum artifices uti consueverant, subito quonodo sint sublata, nescitur. De quorum subtilitate

et improvisa sublatione cum primo mane ad imperatorem Constantimum plurimi operatores incestitia molestati querimoniam detulissent, rex consequenter inquirit dicens : Si alias res de castris subtrahetas audistis ? Nullas, inquit, exceptis omnium operum ferramentis. Tum deinde rex præcepit inquietus ad eos : Ite citius, et circumeuntes ultra ciitraque per maritimam regionum oras cõterminarum lustrate, et si in aliquo agrorum loco forte vestra repereritis ferramenta, ibidem interiuia ea custodite, et illa huc non reportetis, se lai me aliquos ex vobis reverti facite, ut pro certo scire possim de ferramentorum repertione. Quibus auditis, operarii obsequuntur sermonibus a rege descriptis vel dictis : et exentes, sicuti fuerant jussi, illustratis hinc et inde ponto, vicinis agrorum terminis ; et ecce in Europa parte ultra mare ferramentorum congeriem reperiunt, et inter duo maria in unum congregatam. Loco reperto ad regem ex eis aliqui veniunt renissi, et inventa nuntiant ferramenta in tali loco. Quo comperto, rex continuo tubicines per castrorum circuitum tuba jubet canere et exercitum movere castra dicens : Commigremus hinc ad adiicandam civitatem in loco nobis divinitus designato ; simulque preparatis cum universo exercitu navibus, ad locum reperitorum ferramentorum transfretavit, quem videbat locum in tali eorum translatione cognovit sibi a Deo preparatum designari. In quo et ipse continuo civitatem condidit, quæ composito nomine ex proprio ejus vocabulo et appellativa civitatis Grecæ nominatione Constantinopolis vocatur, ut conditoris vocamen in priore ineat compositionis parte. Hæc de situ et conditione illius regiae urbis descripta sufficient.

CAPUT III.

De illa ecclesia in qua crux Domini habetur.

Ceterum de celeberrima ejusdem civitatis rotunda miræ magnitudinis lapidea ecclesia silere non debemus, quæ, ut sanctus Arculfus refert, qui eam non brevi frequentavit tempore, ab imo fundamentorum in tribus consurgens parietibus, triples supra illos altius sublimata, rotundissima et nimis pulchra simplici consummatur culminata camera. Hæc arcubus suffulta grandibus, inter singulos supra memoratos parietes latum habet spatium vel ad inhabitandum, vel ad exorandum Deum aptum et commodum. Inferioris domus aquilonali in parte pergrande et valde pulchrum monstratur armarium, in quo capsula habetur lignea, quæ similiiter ligneo superclauditur operculo, in quo salutare habetur reconditum crucis lignum, in quo noster Salvator pro humani generis salute suspensus passus est. Quæ videlicet prædictabilis capsula, ut sanctus refert Arculfus, in tribus continuis diebus post expletum annum super aureum altare cum tali elevatur pretioso thesauro. Quod utique altarium in eadem habetur rotunda ecclesia, duos longitudinis habens cubitos et unum latitudi-

nis. In ipsis, inquam, tantummodo anniversariis sibi succendentibus diebus dominica crux super altare elevata ponitur, hoc est in Coena Domini, qua die imperator et exercitus militum ecclesiam intrantes, et ad illud accedentes altare, aperta illa sacrosancta capsella, salutarem osculantur crucem. Primus ante omnes imperator orbis illam inclinato osculatur vultu : deinde juxta conditionum vel æstatum ordinem unus post unum accedens, honorabile osculatur patibulum. Proinde crastino die, hoc est sexta feria ante Pascha, regina, matrone, et omnes populi mulieres, supra memorato ordine accedunt, cum omni veneratione osculantur. Tertia d.e, hoc est sabbato paschali, episcopus et universus post eum cleris cum timore et tremore et omni honorificentia accedunt ordinatim, victoriale osculantur lignum in sua positum capsula : Ille itaque sanctis et letitie talibus sacrosancte crucis osculantibus, illa venerabilis capsula superclauditur, et ad suum cum tam honorifico thesauro reportatur armarium. Sed et hoc non negligenter intuendum quod non duo, sed tria ibidem instar crucis habeantur brevia ligna, hoc est transversum lignum, et longum, incisum et in duas aquas divisum partes; e quibus triparatis honorificabilibus lignis, quando illa aperitur capsula, miri odoris fragrantia ac si omnium florum inibi collectorum mirabili plena suavitate exoritur, satians et letitans omnes in propatulo intra illius ecclesie parietes interiores positos, qui eodem temporis spatio intrantes stant. Nam de nodis eorumdem trinalium lignorum liquor qui auctoriser, quæ in similitudinem olei expressus, talem facit universos intrantes ex diversis gentibus aggregatos supra memoriam sentire suavissimi odoris fragrantiam. Cujus videlicet liquoris si etiam parvula quedam stillula super ægrotantes imponatur, qualicunque languore vel morbo molestati, plenam recuperant sanitatem. Sed de his ista sufficient descriptisse.

CAPUT IV.

De sancto Georgio martyre.

Arculfus homo sanctus, qui nobis haec omnia de dominica cruce narravit, quam ipse propriis conspicuit oculis et osculatus est, aliam nobis de alio confessore, Georgio nomine, relationem contulit, D quam in Constantinopoli urbe a quibusdam expertis didicit civibus, qui hoc modo narrare soliti erant dicebant.

In Diöspoli civitate, cuiusdam confessoris Georgii in quadam domu statua marmorea in columna, contra quam alligatus persecutionis tempore flagellatus est, formula depicta est; qui tamen post flagellationem solutus e vinculis, multis vixit annis. Quadam vero die, cum quidam duri cordis et incredulus homuncio in quo sedens eamdem intrasset dominum, eamdem videns marmream columnam, ab his qui ibidem inerant interrogabat dicens : Cujus est imago in marmorea columna formata ? Quibus respondentibus ei dicentibus : Georgii confessoris haec figura est,

qui ad hanc vinculatus et castigatus est columnam. A Quo auditio ille stolidissimus homunculus, valde iratus contra insen-sibilem rem, sancti confessoris formulam, instigante diabolo, lancea percussit. Quae videlicet ejusdem adversarii lancea, quasi per globum nivis mollem in modum facile penetrans, lapideam illam perforavit columnam exteriori parte ejus: cuius ferrum interius inhærens retentum est, nec unquam quoquo modo retrahi potuit. Hostile autem ad sancti collisum confessoris marmoream imagunculam exterius confactum est. Illius quoque miselli homuncionis equus quo sedebat, eodem momento sub eo in pavimento domus cecidit mortuus. Ipse autem simul misellus in terram cadens, manus in illam marmoream misit columnam, eju-que digiti, quasi in palme vel luto intrantes, in eamdem impressi columam inhæserunt. Quod videns miser, qui retrahere duarum digitos manuum ad se non poterat, et in marmoream sancii confessoris inhærentes formula colligatos et insertos, nomen Dei æterni et ejusdem confessoris agens pœnitentiam invocat, et ut ab eodem absolveretur vinculo illacrymatus precatur. Nam ejus lacrymosam pœnitudinem misericors Dominus suscipiens, qui non vult peccatoris mortem, sed ut convertatur et vivat; non solum ab illo præsenti marmoreo visibili absolvit vinculo, sed etiam a peccatorum invisibilibus alligamentis sive salvatum subveniens miser corditer liberavit. Hinc itaque manifeste ostenditur quantæ et qualis honorificentia fuerit apud Deum Georgius suus inter tormenta confessor, cuius thoraclearum [Gret., thoracida] in re natura impenetrabili penetrabilem potentia fecit, lanceaque adversarii æque naturaliter impenetrabilem mirabiliter efficit penetrabilem, digitosque ejusdem hominculi infirmos in eadem natura impenetrabiles potenter penetrabiles fecit, quos in marmore vinculatos primo et ipse durus retrahere non potuit: sed eodem momento valde perterritus et exinde mitigatus, poniens Deo donante retraxit. Mirum dictu! usque in hodiernum diem eadem bis quinorum ejus vestigia digitorum apparent usque ad radices, in marmoreo insertorum columnam: in quorum loco sanctus Arculfus suos demos proprios inseruit digitos, similiter ad radices usque intrantes. Eusdem quoque homunculi sanguis equi, cuius coxa in pavimento mortui cadentis in duas confacta est partes, nullo modo ablui aut deleri potuit, sed indelebilis in pavimento domus usque ad nostra permanet tempora idem equinus crux.

Aliam quoque de eodem Georgio confessore certam relationem nobis sanctus Arculfus intimavit, quam ab expertis quibusdam satis idoneis narratoribus in supra memorata Constantinopolitana urbe indubitanter didicit, qui hoc modo de illo sancto confessore pronuntiare soliti erant, dicentes. Quidam homunculus saecularis Diopolim civitatem in equo sedens ingressus en in tempore quo

A ad expeditionem faciendam multa populorum millia undique conveniebant collecta, illam accedens intravit in domum in qua supra memorata marmorea exstat columnæ in se sancti confessoris Georgii habens depictam imaginem, ad quam quasi ad præsentem Georgium loqui coepit dicens: Me tibi Georgio confessori et meum commendo equum, et ut per orationem virtutum tuarum ab universis bellorum atque morborum, aquarumque periculis liberati, ambo hanc usque urbem post expeditionis tempus incolumes reversi perveniamus; et si tibi ita Deus misericors nostram revisionem donaverit prosperare secundum optionem nostre parvitatis, ego hunc meum, quem valde amo, equum, Ipsi sibi pro munere donandum offeram in conspectu tui assignaturus formula. Qui sermunculis oculis te minatis domum egressus, inter exercitus multitudinem cum cæteris contubernalibus commensans idem homunculus, in expeditionis comitatu emigrat, qui prius multa et diversa bellica pericula interque misella plurimorum millia homunculorum, que constrata disperierant, ipse in eodem suo sedens dilecto equo ab omnibus inestis casibus juxta supra memoriam talem exemptus commendationem, Christicole Georgio, Deo condonante, ad Diopolim prospere revertitur, illamque domum in qua ejusdem sancti confessoris habebatur imago, secum deferens aurum in equi pretium sui, gaudenter intrat, sanctumque Georgium ac si præsentem alloquitur, dicens: Sancte confessor, Deo æterno grates resero, qui me per tui celstitudinis firmitudinem orationis sospitem reduxit. Propterea hos tibi viginti solidos auri affero, equi pretium mei, quem tibi primule commedatum mihi usque in hodiernum conservasti diem. Haec dicens, supra descriptum auri pondus ante pede sancti formulae confessoris deponit, plus equum amans quam aurum: et egressus foras ingenulatione expleta, tale jumentum supra sedens, ad emigrandum instigat quidem, sed nullo modo moveri potuit. Quod ille homunculus videns, descendit de equo, reversusque domum intrat, aliosque decem assert solidos, inquiens: Sancte confessor, mansuetus quidem mihi equi tutor in expeditione in eis pericula fuisti; sed tamen, ut video, durus et avarus es in commercio equi. Haec dicens super xx solidos adjiciens, ad sanctum dicit confessorem: Et hos tibi addo solidos, ut mihi placabilis sis, et meum ad ambulandum resolvas equum. Hoc dicto egressus iterum ascendens equum, ad meandum incitat: qui quasi insixtus in eodem stabat loco, nec etiam unum poterat movere pedem. Quid plura? post equum ascensum descensumque per quatuor singulas vices, intrans domum, decem secum solidos afferens, et ad immobilem reversus equum; iterum in domum regressus hic atque illuc currebat: et tandem illum nulla instigatione removere poterat, usquequo numerus soli-

* Gretserus legit politice, c. rexit molle.

dorum LX adimpleretur congregatorum. Tum deinde supra commemoratum repetens sermonem de sancti confessoris mansueta humanitate et tuta in expeditione custodia, et de ejus quasi duritia vel etiam in commerciis avaritia, commemoransque talia verba, ut fertur, per quaternales singulas vices, in domum reversus repetebat; ad ultimum hoc modo sanctum alloquitur Georgium dicens: Sancte confessor, nunc tuam pro certo cognosco voluntatem. Hoc itaque juxta id quod desideras, totum auri pondus, videlicet LX solidos tibi munus offero, ipsum quoque meum equum, quem tibi prius promiseram post expeditionem condonandum, nunc tibi licet invisibilis aligamentis vinculatum condone, sed mox, ut credo, resolvendum per team Deo honorificentiam. Hoc terminato sermone, egressus domum, eodem horae momento absolutum reperit, ipsumque secum deducens in domum, sancto donatum assignavit confessori in conspectu imaginis ipsius; indeque letabundus Christum magnificans discessit. Hinc manifeste colligitur quod omne quocunque Domino consecratur, sive homo erit, sive animal, juxta id quod in Levitico scriptum est libro (Cap. xxv. i) nullo modo redimi possit aut motari; nam si quis motaverit, et quod motatum est et pro quo motatum, sanctificabitur a Domino, et non redimetur.

CAPUT V.

De imagine S. Mariae.

Arculus sepe in memoratus et de sancte Marie Matris Domini thoracida [Grec., thoraciola] certam nobis relationem, quam in Constantinopolitana urbe ab experti; quibusdam testibus didicit, indubitanter enarravit inquietus. In eadem metropolitana civitate imago beatæ Mariæ in brevi tabula figurata lignea in pariete cuiusdam domus suspensa pendebat: de qua cum quidam stolidus et duricors homo percunctaret eujus easel propriis, a quodam respondentे didicit quod easel sanctæ Mariæ semper virginis figura faciei. Quod audiens ille Iudeus incredulus, diabolo instigante, eamdem de pariete valde iratus tulit imaginem, et ad vicinam decurrit domum, ubi humana stercore per longarum foramina tabularum egesta supra sedentium ventribus egeri solent; ibideisque ob Christi ex Maria natu debonorationem, imaginem Matris ejus per foramen super humanum stercus inferius jacens proiecit, et ipse supersedens per idem foramen alvum purgans, proprii sterCUS ventris super thoracidam beatæ Mariæ paulo ante ibi depositam dimittens, stolidissime agens effudit, et post turpissimum illam

A ventris purgationem ille infelicissimus discessit homo. Quid vero postea gessit, aut quomodo vixit, vel qualem vita terminum habuit, incomptum habetur. Igitur post illius discessum maligni, alius de Christianorum plebe supervenit, felix homo, zelotypus domini arum rerum, sciens quod factum fuerat, imaginem sanctæ Mariæ requisivit, et inter humana stercore absconditam inveniens sublevavit, et diligenter abstergens et lavans aquis emundavit mundissimis, secumque in domo honorifice collocatam habuit. Mirum dictu! ex eadem beatae Mariæ imaginis tabala verum ebulliens distillat semper oleum, quod Arculfus, ut referre solet, propriis conspectu oculis. Hoc mirabile oleum honorem protestatur Mariæ matris Domini Jesu, de quo Pater B sit: *In oleo sancto meū huius cum (Psal. lxxxviii).* Item Psalmigraphus ad ipsum Filium Dei loquitur dicens: *Unxit te Deus, Deus tuus, oleo laetitiae præ participibus tuis (Psalm. xliv).* Hec itaque quæ superius de Constantinopoleo situ et conditione, nec non et de illa rotunda ecclesia in qua salutare lignum reconditum habetur, et cætera ab ore sancti sacerdotis Arculfi intente didicimus, qui in eadem primaria Romani imperii civitate a paschali solemnitate usque ad dominicum permansit natalium, postea exiude Romam appetens enavigavit.

CAPUT VI.

De monte Vulcanio qui semper intonat.

Quædam insula in mari Magno habetur ad orientalem plagam, xi millibus a Sicilia distans, in qua Vulcanus mons quasi tonitruum totis diebus et noctibus in tantum intonat, ut Sicilie terra longius posita horribile tremore submoveari putetur. Sed majus sexta feria et sabato intonare videtur; qui omni tempore noctibus flammare monstratur, diebus vero famare. Hæc mihi Arculfus scribenti de eodem dictavit monte qui propriis illum oculorum asperit obtutibus, nocte ignitus, die vero famosum. Ejus quoque tonitrualem sonitum propriis autem auditibus, in Sicilia per aliquot hospitatus dies ⁴.

Obsecro itaque eos quicunque breves legent illinos, ut pro eodem sancto sacerdote Arculfo divinam precentur clementiam, qui haec de sanctis experimenta locis eorum frequentator libenter nubis dictavit. Quæ et ergo quamlibet inter labores et prope hisostentibiles tota die undique conglobatas ecclesiasticas sollicitudines constitutus, vix quamvis sermone describens declaravi. Morum ergo lectorem admoneo experimentorum, ut pro me misello peccatore eorumdem craxatore [scriptore] Christum judicem seculorum exorare non neglegat.

⁴ Huc usque codex Vaticanus.